



"2015. Año del Bicentenario Luctuoso de José María Morelos y Pavón"

CONVENIO ESPECÍFICO DE COLABORACIÓN QUE CELEBRAN POR UNA PARTE LA UNIVERSIDAD AUTÓNOMA DEL ESTADO DE MÉXICO, A TRAVÉS DE LA SECRETARÍA DE INVESTIGACIÓN Y ESTUDIOS AVANZADOS, EN LO SUCESIVO "LA SIEA", REPRESENTADA POR SU SECRETARIA DRA. EN EST. LAT. ÁNGELES. MA. DEL ROSARIO PÉREZ BERNAL; Y POR OTRA ESPACIO VECTORIAL S.A. DE C.V., EN ADELANTE "LA EMPRESA", REPRESENTADA POR SU REPRESENTANTE LEGAL ING. EZRA CATTAN HANONO, QUIENES ACTUANDO CONJUNTAMENTE SE DENOMINARÁN "LAS PARTES", LAS CUALES SE SUJETAN DE CONFORMIDAD AL TENOR DE LAS DECLARACIONES Y CLÁUSULAS SIGUIENTES:

DECLARACIONES

I. DE "LA SIEA":

- A. Que la Universidad Autónoma del Estado de México, es un organismo público descentralizado del Estado de México, con personalidad jurídica y patrimonio propios, dotado de plena autonomía en su régimen interior de conformidad con lo que dispone su Ley, en su artículo 1, la que fue aprobada por Decreto número 62 de la LI Legislatura Local, publicada en la Gaceta del Gobierno de fecha tres de marzo de mil novecientos noventa y dos.
- B. Que con fundamento en el artículo 34 de la Ley de la Universidad Autónoma del Estado de México, así como, en los artículos 133, 134 y 136, del Estatuto Universitario, para el cumplimiento de su objeto y fines, la máxima casa de estudios cuenta con dependencias administrativas dentro de las cuales se encuentra la Secretaría de Investigación y Estudios Avanzados
- C. Que la Dra. en Est. Lat. Ángeles Ma. del Rosario Pérez Bernal, es su Secretaria y cuenta con las facultades y obligaciones establecidas en la Legislación Universitaria, así como con el Mandato Especial otorgado por el Dr. en D. Jorge Olvera García, Rector de la Universidad Autónoma del Estado de México que la autoriza suscribir el presente Convenio.
- D. Que señala como domicilio el ubicado en avenida Instituto Literario 100 Oriente, Código Postal 50000, Toluca de Lerdo, Estado de México.

II. DE "LA EMPRESA":

- A. Que es una sociedad mexicana debidamente, constituida el 13 de febrero de 2007, mediante Escritura Pública número 111,641, otorgada ante la fe del Notario Público No.9 del Distrito Federal cuyo titular es el Licenciado José Ángel Villalobos Magaña, inscrita





"2015. Año del Bicentenario Luctuoso de José María Morelos y Pavón"

en el Registro Público de la Propiedad y del Comercio del Distrito Federal, bajo el folio mercantil número 366828, de fecha 19 de junio de 2007.

- B. Que manifiesta bajo protesta de decir verdad que el Ing. Ezra Cattan Hanono, es su Representante Legal y cuenta con las facultades para suscribir el presente instrumento jurídico, conforme los términos de la Escritura Pública número 111,641 de fecha 13 de febrero de 2007, pasada ante la fe del Lic. José Ángel Villalobos Magaña, Notario Público No. 9 del Distrito Federal radicada en Distrito Federal; cuyo primer testimonio quedo inscrito en el Registro Público de la Propiedad del distrito judicial del Distrito Federal el día 19 de junio de 2007, bajo el folio número 366828, mediante la cual le fueron otorgadas facultades con que se ostenta mismas que manifiesta bajo protesta de decir verdad que a la fecha de firma del presente Convenio Específico de Colaboración, no le han sido revocadas ni restringidas o modificadas en forma alguna.
- C. Que su objeto es entre otros la realización de todo tipo de obras y supervisión de las mismas, sean públicas o privadas, relacionadas con la construcción, conservación y reparación o demolición de inmuebles, los trabajos de planeación, diseño, exploración, localización y perforación conducentes, proyecto, diseño y fraccionamiento de los mismos, diseñar, proyectar, presupuestar, formular avalúos, realizar, supervisar y dirigir todo tipo de obras de ingeniería y arquitectura sean públicas o privadas relacionadas con la construcción, conservación, reparación o demolición de inmuebles, caminos, bordos abrevaderos, desmontes agrícolas o ganaderos.
- D. Que dispone de los recursos técnicos, económicos, la organización administrativa y personal altamente capacitado y calificado, así como la experiencia suficiente para dar cumplimiento al objeto del presente Convenio Específico de Colaboración.
- E. Que en cumplimiento a lo dispuesto por los artículos 16 y 17 de la Ley de Ciencia y Tecnología, se encuentra inscrito en el Registro Nacional de Instituciones y Empresas Científicas y Tecnológicas (RENIECYT) a cargo del "CONACYT", tal y como se acredita con la Constancia de Inscripción número 12194
- F. Que su domicilio legal es Calle Temístocles número 23 interior 6, colonia Polanco Chapultepec, Distrito Federal código postal 11560., mismo que señala para los fines y efectos legales de este Convenio de Colaboración.
- G. Que su Registro Federal de Contribuyentes es: EVE070213RH9.

De conformidad con las Declaraciones que anteceden, "LAS PARTES" manifiestan su conformidad en sujetarse a lo que establecen las siguientes:





"2015. Año del Bicentenario Luctuoso de José María Morelos y Pavón"

CLÁUSULAS

PRIMERA. OBJETO.

El objeto del presente convenio es el desarrollo del proyecto académico denominado: "Diseño y Desarrollo de Impresora 3D Escala Escritorio para manufactura de Artículos de Diversas Materiales", con número **222137**, de la Convocatoria del Programa de Estímulos a la Investigación, Desarrollo Tecnológico e Innovación del CONACYT 2015, en lo sucesivo denominado "**EL PROYECTO**", mismo que será administrado y dirigido conjuntamente por "**LA EMPRESA**" y "**LA SIEA**" a través de la Unidad Académica Profesional Tianguistenco, de acuerdo con los términos y condiciones establecidos en el presente instrumento y en el **ANEXO TÉCNICO** que debidamente firmado por "**LAS PARTES**" se adminicula como parte integral del mismo.

SEGUNDA. DE LOS FONDOS.

"**LAS PARTES**" acuerdan que para la realización de las actividades previstas en el presente Convenio, "**LA EMPRESA**" aportará a "**LA SIEA**" la **\$1'386,090.00 (UN MILLÓN TRESCIENTOS OCHENTA Y SEIS MIL NOVENTA PESOS 00/100 M.N.)**, la cual se entregará en dos ministraciones de conformidad con el **ANEXO 2**, mediante transferencia bancaria a la cuenta 54500032656, CLABE 014427545000326562, del banco Santander, S.A., Institución de Banca Múltiple, Grupo Financiero Santander, sucursal Principal Toluca 5208, a nombre de la Universidad Autónoma del Estado de México, conforme lo establecido en la carta compromiso de pago, que se adminicula al presente acuerdo de voluntades como **ANEXO 2**.

TERCERA. COMPROMISOS DE "LAS PARTES".

- I. "**LA SIEA**" a través de la Unidad Académica Profesional Tianguistenco, se compromete a:
 - a) Realizar las actividades descritas en el **ANEXO TÉCNICO** así como en el Plan de Trabajo (**ANEXO 3**).
 - b) Entregar a "**LA EMPRESA**" los recibos fiscales que reúnan los requisitos vigentes correspondientes por las aportaciones que ésta haga oportunamente a "**LA SIEA**".
 - c) Entregar en los términos y condiciones estipulados en el **ANEXO TÉCNICO** y **ANEXO 3**:
 - Reporte técnico de actividades diseño conceptual de impresora 3D escala escritorio.
 - Reporte técnico de actividades sistema de carga y descarga del material.
 - Reporte técnico de actividades sistema de control de espesor de capa.
 - Reporte técnico de actividades sistema de generación de atmósfera inerte.
 - Reporte técnico de actividades sistema de precalentamiento de material.





"2015. Año del Bicentenario Luctuoso de José María Morelos y Pavón"

- Reporte técnico de actividades sistema de sinterizado control del láser.
 - Reporte técnico de actividades elección de sistemas eléctricos electrónicos.
 - Reporte técnico de actividades definición de sistemas mecánicos.
 - Reporte de construcción de partes estructurales.
 - Reporte de construcción de partes mecánicas. de construcción de partes mecánicas.
- d) Conservar debidamente identificada la documentación comprobatoria del ejercicio de los recursos aportados en cada ministración por "LA EMPRESA".
- e) Participar en las reuniones de trabajo para acordar los alcances específicos del desarrollo de los productos entregables de "EL PROYECTO".

II.- "LA EMPRESA" se compromete a:

- a) Colaborar con "LA SIEA" a través de la Unidad Académica Profesional Tianguistenco, en el desarrollo de "EL PROYECTO", contribuyendo en la ejecución de las actividades previstas en el ANEXO TÉCNICO y ANEXO 3.
- b) Entregar en tiempo y forma a "LA SIEA", las cantidades señaladas en la Cláusula Segunda del presente Convenio, en las ministraciones establecidas en el ANEXO 2.
- c) Proveer en todo momento a "LA SIEA" a través de la Unidad Académica Profesional Tianguistenco, toda la información y/o documentación disponible para la ejecución de "EL PROYECTO".
- d) Participar en las reuniones de trabajo para acordar los alcances específicos del desarrollo de los productos entregables de "EL PROYECTO".
- e) Entregar inmediatamente la información y/o documentación que "LA SIEA" a través de la Unidad Académica Profesional Tianguistenco le solicite para realización de "EL PROYECTO".

CUARTA. RESPONSABLES OPERATIVOS.

Para dar seguimiento, cumplimiento y ejecución al objeto del presente Convenio, "LAS PARTES" designan como responsables operativos a los funcionarios que se enlistan a continuación, o a los que en lo sucesivo los sustituyan:

- Por parte de "LA SIEA": M. en P.E.E.S Javier M. Serrano García y Mtro. Raymundo Medina Negrete, Coordinador y Profesor Investigador respectivamente





"2015. Año del Bicentenario Luctuoso de José María Morelos y Pavón"

- Por "LA EMPRESA": Dr. Ranganath Shastri. Responsable técnico

Dichos responsables operativos deberán de reunirse cada cuatro meses para dar seguimiento puntual a las actividades previstas en el presente instrumento legal, así como para solucionar cualquier eventualidad que pudiera surgir durante el desarrollo del objeto del mismo, debiendo en cada reunión estar presente por lo menos un representante ya sea institucional u operativo de cada una de "LAS PARTES"; en la cual se levantará el Acta respectiva que refleje los puntos de acuerdo que se alcancen.

QUINTA. RELACIÓN LABORAL

La relación laboral se mantendrá en todos los casos, entre la parte contratante y su personal respectivo, aun cuando se trate de trabajos realizados conjuntamente y que se desarrollen en las instalaciones o con equipo de cualquiera de "LAS PARTES". En ningún supuesto podrá considerarse a la otra parte como patrón sustituto, quedando fuera de toda responsabilidad en asuntos relacionados con dicho personal.

SEXTA. CONFIDENCIALIDAD.

"LAS PARTES" se comprometen a mantener bajo estricta confidencialidad la información académica, técnica y administrativa, relacionada con el objeto del presente instrumento legal y con los trabajos que se deriven con motivo del mismo; así mismo reconocen que la información, documentos, conocimientos, manuales, productos o servicios a los que tengan acceso en virtud de este Convenio, son propiedad exclusiva de la parte que los originó y se obligan a mantener la más absoluta confidencialidad, comprometiéndose a no revelarlos o hacerlos accesibles a terceros bajo ninguna forma o procedimiento.

SÉPTIMA. PROTECCIÓN DE DATOS

"LAS PARTES" convienen que los datos personales serán utilizados y procesados sólo para los propósitos del presente instrumento legal, y de los consecuentes instrumentos jurídicos que del mismo deriven, en sujeción a los principios de licitud, consentimiento, información, calidad, lealtad, finalidad, proporcionalidad y responsabilidad, en términos de la Legislación aplicable.

OCTAVA. PROPIEDAD INTELECTUAL.

La propiedad intelectual que derive de los trabajos motivo del presente instrumento legal, estará sujeta a la Ley Federal del Derecho de Autor y su Reglamento, la Ley de Ciencia y Tecnología vigente y demás disposiciones legales aplicables, otorgando en todo momento el reconocimiento correspondiente a quienes hayan intervenido en la ejecución de dichos trabajos, en términos de la Legislación aplicable.





"2015. Año del Bicentenario Luctuoso de José María Morelos y Pavón"

Asimismo, "**LAS PARTES**" convienen que "**EL PROYECTO**" podrá incorporarse a repositorios digitales con fines académicos y culturales, en términos de la legislación aplicable y que la Universidad Autónoma del Estado de México podrá utilizar sin ánimo de lucro y con fines académicos y de investigación, los resultados de las obras y demás productos que se deriven o generen de "**EL PROYECTO**";

NOVENA. PUBLICACIONES

"**LAS PARTES**" convienen que las publicaciones, así como las coproducciones y la difusión de resultados, obras y demás productos derivados de las actividades objeto del presente Convenio, se realizarán de común acuerdo previa suscripción del instrumento jurídico correspondiente, en los términos de la legislación aplicable.

DÉCIMA. USO DE ESCUDOS Y LOGOS.

Ninguna de "**LAS PARTES**" podrá utilizar el nombre, logotipos y/o escudos de la otra parte, sin previo consentimiento por escrito de la parte titular.

DÉCIMA PRIMERA. VIGENCIA

El presente Convenio tendrá vigencia a partir de su fecha de firma y hasta el treinta y uno de diciembre de dos mil quince. Su modificación o terminación anticipada deberá ser solicitada por escrito por la parte interesada.

DECIMA SEGUNDA. MODIFICACIONES

El presente Convenio podrá ser modificado o adicionado por voluntad de "**LAS PARTES**", mediante la firma del instrumento jurídico correspondiente respectivo, dichas modificaciones o adiciones obligarán a los signatarios a partir de la fecha de su firma.

DÉCIMA TERCERA. TERMINACIÓN ANTICIPADA.

Se podrá dar por terminado anticipadamente este convenio por común acuerdo de "**LAS PARTES**", cuando concurren razones de interés general o bien, cuando por causas justificadas se demuestre que de continuar con el cumplimiento de las obligaciones pactadas, se ocasionará algún daño o perjuicio a cualquiera de éstas.

Dicha terminación anticipada deberá constar por escrito, mediante convenio respectivo y finiquito, en donde se detallarán en forma pormenorizada los importes que se hayan cubierto y los que deban realizarse.

DÉCIMA CUARTA. RESCISIÓN.

El incumplimiento de las obligaciones pactadas en el presente convenio por cualquiera de "**LAS PARTES**" dará derecho a que la parte afectada pueda rescindirle sin responsabilidad para ésta y sin necesidad de declaración judicial.





"2015. Año del Bicentenario Luctuoso de José María Morelos y Pavón"

La rescisión del presente instrumento legal no afectará de manera alguna la validez y exigibilidad de las obligaciones contraídas con anterioridad, obligándose parte que incumplió a resarcir inmediatamente los daños y perjuicios ocasionados a la otra parte.

DÉCIMA QUINTA. CONTROVERSIAS.

El presente convenio es producto de la buena fe, por tal razón los conflictos que se llegasen a presentar en cuanto a su interpretación, formalización y cumplimiento, serán resueltos de común acuerdo y en caso de subsistir, se someterán a la jurisdicción y competencia de los Tribunales del Distrito Judicial de Toluca, renunciando expresamente al fuero que en razón de su domicilio presente, futuro o por cualquier otra causa pudiere corresponderles.

LEÍDO EL PRESENTE CONVENIO POR "LAS PARTES" Y ENTERADAS DE SU CONTENIDO Y ALCANCE LEGAL, LO FIRMAN POR DUPLICADO AL MARGEN EN TODAS LAS HOJAS, A EXCEPCIÓN DE LA ÚLTIMA QUE SE FIRMA AL CALCE, DE CONFORMIDAD Y PARA DEBIDA CONSTANCIA, EN LA CIUDAD DE TOLUCA, ESTADO DE MÉXICO, A LOS VEINTE DÍAS DEL MES DE FEBRERO DE DOS MIL QUINCE.

POR "LA SIEA"

POR "LA EMPRESA"


**DRA. EN EST. LAT. ÁNGELES MA. DEL
ROSARIO PÉREZ BERNAL
SECRETARIA**


**ING. EZRA CATTAN HANONO
REPRESENTANTE LEGAL**

